

FRENCH

GUIDE D'UTILISATION ET D'ENTRETIEN ANDIS IMPORTANT : CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS POUR RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE

PRÉCAUTIONS IMPORTANTES

Lors de l'utilisation d'un appareil électrique, en particulier à proximité d'enfants, observez toujours les précautions d'usage élémentaires, notamment :

LISEZ TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT USAGE. N'APPROchez PAS L'APPAREIL DE L'EAU.

DANGER : Comme c'est le cas pour la plupart des appareils

électriques, les composants électriques sont sous tension même lorsque le bouton de marche/arrêt est sur arrêt. Pour minimiser les risques graves, voire mortels, de commotion électrique :

1. Débranchez l'appareil immédiatement après usage.
2. N'utilisez pas l'appareil dans la baignoire.
3. Ne placez ni rangez l'appareil à un endroit d'où il pourrait tomber dans la baignoire ou le lavabo.
4. Ne mettez pas et ne faites pas tomber l'appareil dans l'eau ou dans un autre liquide.
5. Si l'appareil tombe dans l'eau, débranchez-le immédiatement. N'essayez pas de rattraper un appareil qui tombe dans l'eau.

AVERTISSEMENT : Pour minimiser les risques de brûlures, d'incendie, d'électrocution ou de blessures à des tierces personnes :

1. Ne laissez jamais un appareil branché sans surveillance.
2. Une supervision étroite est requise lorsque des enfants ou des personnes avec certaines invalidités utilisent l'appareil ou se trouvent à proximité.
3. N'utilisez cet appareil que dans le cadre de son usage prévu, tel qu'il est décrit dans ce manuel. N'utilisez pas des accessoires non recommandés par Andis.

4. N'utilisez jamais cet appareil si le cordon (ou la fiche) est endommagé, s'il ne fonctionne pas correctement, s'il est endommagé ou s'il est tombé dans l'eau. Renvoyez l'appareil à un Centre de réparation Andis pour examen et réparation.

5. Éloignez le cordon d'alimentation des surfaces à températures élevées. N'enroulez pas le cordon autour de l'appareil.

6. Ne masquez jamais les événements de l'appareil ni placez l'appareil sur une surface molle comme un lit un ou sofa où les événements pourraient être masqués. Maintenez les événements libres de peluches, cheveux.

7. N'utilisez jamais l'appareil pendant le sommeil.

8. Ne faites jamais tomber un objet quelconque sur les ouvertures ni introduisez y quoi que ce soit.

9. N'utilisez pas l'appareil en plein air ne le faites pas fonctionner si un produit en aérosol (atomiseur) ou un masque à oxygène est utilisé à proximité.

10. N'utilisez pas de rallonge avec cet appareil.

11. N'orientez pas l'air chaud vers les yeux ni vers des parties sensibles du corps.

12. La température des accessoires peut être très élevée lors de l'utilisation de l'appareil. Laissez-les refroidir avant de les manipuler.

13. Ne placez pas l'appareil sur une surface quelconque lorsqu'il est en marche.
14. Gardez les cheveux à l'écart des événements lors de l'utilisation de l'appareil.
15. Ne branchez pas l'appareil sur un convertisseur.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS CE PRODUIT EST DESTINÉ À UN USAGE PROFESSIONNEL.

MODE D'EMPLOI

Cet appareil est muni d'une fiche polarisée (une des lames est plus large que l'autre). Pour des raisons de sécurité, la fiche n'entre que d'une seule façon dans une prise polarisée. Inversez la fiche si elle n'entre pas complètement dans la prise. Si la fiche n'entre toujours pas, demandez à un électricien qualifié d'installer une prise convenable. Ne modifiez ce dispositif de sécurité d'aucune façon. Si le sèche-cheveux cesse de fonctionner, appuyez sur la touche de réarmement de l'ALCI. Si l'appareil ne se remet pas en marche, les protecteurs thermiques intégrés peuvent avoir fonctionné. Laissez l'appareil refroidir. Si il ne fonctionne toujours pas, renvoyez-le pour entretien.

SÉLECTION DES NIVEAUX DE CHALEUR ET TOUCHE AIR FROID

Ce sèche-cheveux est équipé d'une touche air froid. Pour obtenir un flux d'air froid, appuyez simplement sur la touche située sur la partie supérieure avant de la poignée. Un flux d'air froid est idéal pour fixer le mouvement de la coiffure. Il suffit de concentrer le flux d'air froid sur la mèche de cheveux jusqu'à obtention de l'effet de boucle souhaité.

FONCTIONNEMENT DU SÈCHE-CHEVEUX ANDIS À PROTECTION CONTRE LES DÉCHARGES ÉLECTRIQUES

Ce sèche-cheveux Andis est équipé d'un COUPE-CIRCUIT ANTI-DÉCHARGES ÉLECTRIQUES (ALCI). Ce mécanisme arrête l'appareil (le rend inutilisable) dans des conditions anormales, comme en cas de chute ou d'immersion dans l'eau. Si l'appareil devient inutilisable, envoyez-le à l'un des centres de réparation agréé Andis pour examen et réparation. La protection contre les décharges électriques (ALCI) est équipée d'une touche d'essai et d'une touche de réarmement, dont les instructions d'utilisation figurent ci-après.

ESSAI AVANT CHAQUE UTILISATION

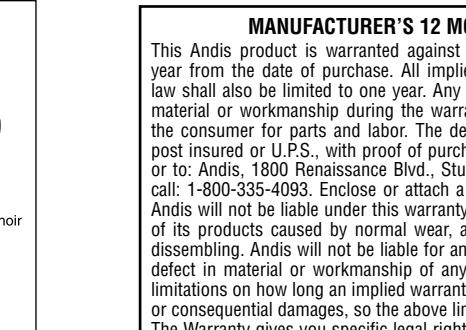
1. Branchez le sèche-cheveux à une prise de 110-120 V (courant électrique domestique de tension ordinaire). Ne le branchez à aucune prise de courant d'une autre tension.
2. Avant d'essayer de mettre le sèche-cheveux sous tension, procédez à l'essai suivant : Appuyez sur la touche d'essai, la touche de réarmement doit saillir. Cela confirme que la fiche de sécurité fonctionne correctement.
3. Puis appuyez sur la touche de réarmement ; votre sèche-cheveux à protection contre les décharges électriques intégrée à la poignée sera utilisable et vous pourrez actionner le commutateur d'alimentation pour une utilisation normale du sèche-cheveux.
4. Si l'appareil ne fonctionne pas normalement, envoyez-le à l'un des centres de réparation agréé Andis pour examen et réparation, ou mettez-le au rebut.

SÉCHAGE DES CHEVEUX

Avec une serviette, éliminez l'excès d'eau de votre chevelure, afin d'en réduire le temps de séchage. Démêlez vos cheveux. Divisez vos cheveux en touffes et séchez-les l'une après l'autre. Choisissez le réglage de température et de débit d'air le plus commode pour obtenir les meilleurs résultats. La chaleur fait gonfler la chevelure et lui donne du corps et de l'épaisseur. Le style de votre coiffure dépend de la manière dont vous relevez et séchez vos cheveux et en orientez les pointes par rapport à votre cuir chevelu.

RETRAIT DE LA GRILLE D'ASPIRATION

Ce séchoir Andis est doté d'une grille d'aspiration amovible qu'on peut enlever pour dégager facilement les cheveux et de peluches pouvant boucher l'appareil. Pour enlever la grille, il suffit d'appuyer sur les attaches à ailettes situées sur les côtés de la grille. La grille et le filtre en mousse sont deux pièces distinctes. Assurez-vous de ne pas perdre le filtre au moment du nettoyage. Une fois que vous avez retiré la grille, nettoyez-la délicatement à l'aide d'une petite brosse et d'une solution de nettoyage douce. Rincez et asséchez les deux pièces. Assurez-vous qu'elles sont complètement sèches avant de les remettre en place. Une fois qu'elles sont complètement sèches, replacez le filtre en mousse puis enclenchez la grille.



POUR MODÈLES ACM-5 SEULEMENT

Les sèche-cheveux ACM-5 d'Andis sont équipés de 12 DEL autour du canon. Cet éclairage est commandé par un interrupteur sur le côté du sèche-cheveux. Tout d'abord, branchez le sèche-cheveux sur secteur. Pour allumer l'éclairage, déplacez l'interrupteur à gauche. Pour éteindre l'éclairage, déplacez l'interrupteur à droite. Après avoir fini d'utiliser le sèche-cheveux, veillez à éteindre les DEL et le ventilateur. Débranchez le sèche-cheveux, enroulez le cordon et rangez-le en lieu sûr.



CARACTÉRISTIQUES DE L'ÉCLAIRAGE :

1. Circuit d'éclairage à base de DEL - une exclusivité d'Andis - pour maximiser la durée de vie des DEL.
2. Douze DEL pour une couverture complète des cheveux.
3. Les DEL durables résistent à une utilisation professionnelle sans griller.
4. La lumière blanche ultra-vive des DEL ne dégage pas de chaleur.

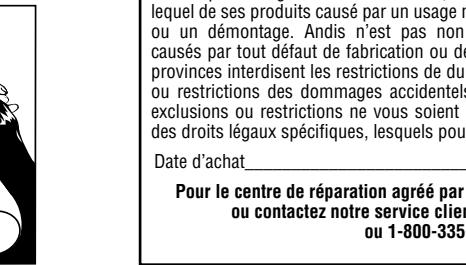
CONSEILS D'ENTRETIEN DE L'APPAREIL

Cet appareil ne requiert aucun entretien, nettoyage ou graissage particulier. Ne confiez l'entretien de l'appareil qu'à l'un des centres de réparation Andis agréés.

Déroulez le cordon avant usage. Après usage, enroulez le cordon et rangez l'appareil en lieu sûr. N'enroulez pas le cordon étroitement autour de l'appareil. Ne suspendez pas l'appareil par le cordon.

NETTOYAGE

- Débranchez le sèche-cheveux avant de le nettoyer.
- Nettoyez les surfaces extérieures de l'appareil avec une éponge ou un chiffon doux imbibé d'un nettoyant doux en solution aqueuse. N'utilisez pas de nettoyants, de détersifs ou de solvants corrosifs.
- Séchez entièrement l'appareil avant de l'utiliser.
- Nettoyez le tamis avec un aspirateur.



MANUFACTURER'S 12 MONTH LIMITED WARRANTY

Ce séchoir Andis est doté d'une grille d'aspiration amovible qu'on peut enlever pour dégager facilement les cheveux et de peluches pouvant boucher l'appareil. Pour enlever la grille, il suffit d'appuyer sur les attaches à ailettes situées sur les côtés de la grille. La grille et le filtre en mousse sont deux pièces distinctes. Assurez-vous de ne pas perdre le filtre au moment du nettoyage. Une fois que vous avez retiré la grille, nettoyez-la délicatement à l'aide d'une petite brosse et d'une solution de nettoyage douce. Rincez et asséchez les deux pièces. Assurez-vous qu'elles sont complètement sèches avant de les remettre en place. Une fois qu'elles sont complètement sèches, replacez le filtre en mousse puis enclenchez la grille.

Date Purchased _____ Model _____

To find an Andis Authorized Service Station near you log on to www.andis.com or contact our customer service department: 1-800-558-9441 (U.S.) or 1-800-335-4093 (Canada)

GARANTÍA LIMITADA DEL FABRICANTE DE 12 MESES

Este producto Andis está garantizado contra material o mano de obra defectuosos durante un año a partir de la fecha de compra. Todas las garantías implícitas provenientes y en virtud de las leyes estatales también deberán ser limitadas a un año. Cualquier producto Andis que se determine esté defectuoso en materiales o mano de obra durante el período de garantía será reemplazado sin costo al consumidor por piezas y mano de obra.

El producto defectuoso debe ser devuelto junto con el comprobante de compra a cualquier de las estaciones de servicio autorizado de Andis o a: Andis, 1800 Renaissance Blvd., Sturtevant, WI 53177 EEUU, o en Canadá a: 1-800-335-4093. Incluye un anexo una carta describiendo la naturaleza del problema. Andis no se hace responsable dentro de esta garantía por ningún defecto, falla o mal funcionamiento de sus productos ocasionados por el desgaste normal, abuso, mal uso, ajustes o desensamblaje no autorizados. Andis no es responsable por daños posteriores ocasionados por cualquier defecto en el material o la mano de obra de cualquiera de sus productos. Algunos estados no permiten limitaciones en el tiempo de cobertura de una garantía implícita o exclusión o limitación de daños consecuentes o incidentales; por lo tanto, es posible que las limitaciones o exclusiones arriba mencionadas no se apliquen a su caso. La garantía le da derechos legales específicos, y usted puede tener otros derechos que pueden variar de estado a estado.

Fecha de compra _____ Modelo _____

Para encontrar una de las estaciones de servicio autorizado de Andis cerca de su localidad, inicie una sesión en www.andis.com o póngase en contacto con nuestro departamento de servicio al cliente: 1-800-558-9441 (EE.UU.) o 1-800-335-4093 (Canadá)

GARANTIE LIMITÉE DE 12 MOIS

Andis garantit cet appareil au premier acquéreur contre tout défaut de fabrication ou de matériau pour une durée de 12 mois à partir de la date d'achat. Toute autre garantie implicite en vertu d'une loi d'Etat se limite aussi à une durée de 12 mois. Si, à cause d'un défaut de fabrication ou de matériau, cet appareil Andis vient à tomber en panne sous usage normal pendant la période de garantie, Andis s'engage à le remplacer sans frais de pièces ou de main-d'œuvre pour son propriétaire. L'appareil défectueux doit être retourné par colis postal assuré, accompagné de la preuve d'achat, à n'importe quel centre de réparation agréé par Andis ou à Andis, 1800 Renaissance Blvd., Sturtevant, WI 53177 USA. Au Canada, veuillez composer le : 1-800-335-4093. Vous devez y joindre une lettre expliquant le défaut de l'appareil en question. Andis n'est pas responsable sous la présente garantie de tout défaut, toute panne ou toute défectuosité de n'importe lequel de ses produits causé par un usage normal, un usage abusif, réglage non autorisé ou un démontage. Andis n'est pas non plus responsable de dommages indirects causés par tout défaut de fabrication ou de matériau de l'un de ses produits. Certaines provinces interdisent les restrictions de durée d'une garantie implicite ou les exclusions ou restrictions des dommages accidentels ou indirects; il est donc possible que ces exclusions ou restrictions ne vous soient pas applicables. Cette garantie vous confère des droits légaux spécifiques, lesquels pourront varier selon le territoire.

Date d'achat _____ Modèle _____

Pour le centre de réparation agréé par Andis, consultez le site www.andis.com ou contactez notre service clientèle au : 1-800-558-9441 (É.-U.) ou 1-800-335-4093 (Canada)

Form #82309 Rev. D

© 2009 Andis Company, USA

Printed in China

Model ACM-1, ACM-4 & ACM-5
Imagenes de muestra y pueden diferir del producto real.
El articulo ilustrado de la foto es de un producto real.
Es posible que la tarjeta con la foto sea diferente al producto real.
Congratulation, you've just first class. Class when you bought this Andis product. Careful workmanship and quality design have been the hallmark of Andis products since 1912.
¡Felicidades! Al adquirir este producto Andis, usted ha hecho una compra de primera clase. Trabajo bien hecho y diseño de calidad han distinguido a los productos Andis desde 1912.
Todos los reclamaciones por la garantía de este producto, un año a partir de la fecha de compra, se deben dirigir a la oficina de reparación autorizada de Andis o a la oficina de atención al cliente de Andis: 1-800-558-9441 (EE.UU.) o 1-800-335-4093 (Canadá).



KEEP THIS FOR YOUR RECORDS

GUARDE ESTE DOCUMENTO EN SUS ARCHIVOS

CONSERVEZ CE DOCUMENT DANS VOS DOSSIERS

Andis Company

1800 Renaissance Blvd. Sturtevant, WI 53177

1-800-558-9441 Canada: 1-800-335-4093

info@andisco.com www.andis.com

Printed in China

ENGLISH

USE AND CARE BOOKLET BY ANDIS IMPORTANT—KEEP THESE INSTRUCTIONS FOR REFERENCE

IMPORTANT SAFEGUARDS

When using electrical appliances, especially when children are present, basic safety precautions should always be followed, including the following:

READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING KEEP AWAY FROM WATER

DANGER: As with most electrical appliances, electrical parts are electrically live even when the switch is off. To reduce the risk of death by electric shock:

1. Always "unplug it" immediately after using.
2. Do not use while bathing.
3. Do not place or store appliance where it can fall or be pulled into a tub or sink.
4. Do not place in or drop into water or other liquid.
5. If an appliance falls into water, "unplug it" immediately. Do not reach into the water.

WARNING: To reduce the risk of burns, electrocution, fire, or injury to persons:

1. An appliance should never be left unattended when plugged in.
2. Close supervision is necessary when this appliance is used by, on or near children or individuals with certain disabilities.
3. Use this appliance only for its intended use as described in this manual. Do not use attachments not recommended by Andis.
4. Never operate this appliance if it has a damaged cord or plug, if it is not working properly, if it has been damaged, or dropped into water. Return the appliance to an Andis Service Center for examination and repair.
5. Keep the cord away from heated surfaces. Do not wrap the cord around the appliance.
6. Never block the air openings of the appliance or place it on a soft surface such as a bed or couch, where the air openings may be blocked. Keep the air openings free of lint, hair, etc.
7. Never use while sleeping.
8. Never drop or insert any object into any openings.
9. Do not use outdoors, or operate where aerosol (spray) products are being used or where oxygen is being administered.
10. Do not use an extension cord with this appliance.
11. Do not direct hot air toward eyes or other heat sensitive areas.
12. Attachments may be hot during use. Allow them to cool before handling.
13. Do not place appliance on any surface while it is operating.
14. While using the appliance—keep your hair away from the air inlets.
15. Do not operate with a voltage converter.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

THIS APPLIANCE IS INTENDED FOR PROFESSIONAL USE.

OPERATING INSTRUCTIONS

This appliance has a polarized plug (one blade is wider than the other). As a safety feature, the plug will fit in a polarized outlet only one way. If the plug does not fit fully in the outlet, reverse the plug. If it still doesn't fit, contact a qualified electrician. Do not attempt to defeat this safety feature. If this unit shuts itself off, first press the reset button on the ALCI. If it still does not run, the thermal protectors that are built into this dryer may have operated. If the unit still does not run after being allowed to cool, return the unit for servicing.

Cool Shot

Heat Setting

Fan Setting

FOR ACM-5 MODELS ONLY

Andis' ACM-5 model dryers are equipped with 12 LED lights around the barrel. These LED lights are controlled by a switch on the side of the dryer. First, plug the dryer into the outlet. To turn the lights "on", move the switch to the left. To turn the lights "off", move the switch to the right. After you are finished using the dryer, make sure the LED lights and the fan setting are turned to "off." Unplug dryer, rewrap cord, and store in a safe place.



ON

OFF

HEAT SELECTIONS AND COOL SHOT

This dryer is equipped with a cool shot button. To achieve the cool shot of air, just press the button located on the front top portion of the handle. The cool shot is ideal for locking in curl for longer lasting style. Just concentrate cool air on desired curl until set.

HOW YOUR ANDIS DRYER WITH SHOCK PROTECTION WORKS

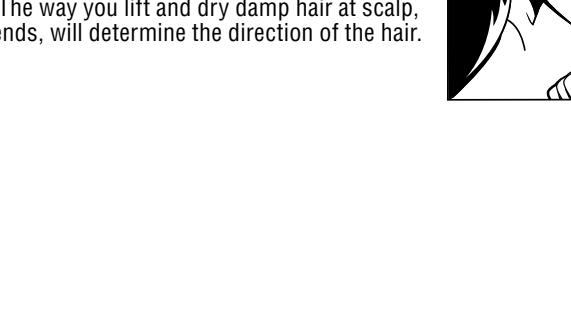
This Andis hair dryer has been manufactured with an APPLIANCE LEAKAGE CIRCUIT INTERRUPTER (ALCI). This mechanism will shut the dryer off (making it inoperable) under abnormal conditions, such as falling or being immersed in water. If this appliance becomes inoperable, return it to an Andis Authorized Service Station for examination and repair. The ALCI Shock Protection is equipped with a test and a reset button. Below are instructions on their use.

TEST BEFORE EACH USE

1. Plug the dryer into a 110-120 volt electrical outlet (ordinary household current). Do not attempt to use any other electrical outlet.
2. Before attempting to switch the dryer on, perform the following test: Press the test button, the reset button should pop up. This confirms that the safety plug is working properly.
3. Now press the reset button and your dryer with the Shock Protection in the handle will be operable and the power switch of your dryer may be turned on for normal use.
4. If this appliance does not operate in the proper functioning condition, it should be either returned to an Andis Authorized Service Station for examination and repair, or discarded.

TO REMOVE AIR INTAKE GRILL

This Andis dryer is equipped with a removable air intake grill. This grill may be removed for ease of cleaning excess hair and lint that can clog up a hair dryer. To remove the grill, simply depress the wing tabs on the side of the grill. Grill and foam filter are two separate pieces—be sure not to lose filter when cleaning. To clean grill that has been removed from the dryer, take a small brush and mild cleaning solution and lightly brush away excess lint and hair. Rinse and dry both pieces. Be sure that both pieces are completely dry before returning it to the dryer. Once they are completely dry, position the foam filter in place and snap grill back into place.



FOR ACM-5 MODELS ONLY

Andis' ACM-5 model dryers are equipped with 12 LED lights around the barrel. These LED lights are controlled by a switch on the side of the dryer. First, plug the dryer into the outlet. To turn the lights "on", move the switch to the left. To turn the lights "off", move the switch to the right. After you are finished using the dryer, make sure the LED lights and the fan setting are turned to "off." Unplug dryer, rewrap cord, and store in a safe place.



ON

OFF

THE LED LIGHTS PROVIDE YOU WITH THESE FEATURES:

1. Exclusive Andis LED circuit for maximized LED life.
2. Twelve LEDs for full hair coverage.
3. Durable LEDs withstand professional dryer use without burning out.
4. Ultra-bright white LED light source generates no heat.

USER-MAINTENANCE INSTRUCTIONS

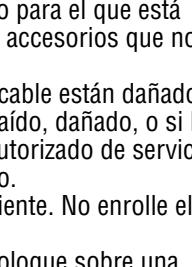
This appliance does not require special maintenance, cleaning or lubrication. Service only through authorized Andis repair stations. Untwist cord before use. If this appliance becomes inoperable, return it to an Andis Authorized Service Station for examination and repair. The ALCI Shock Protection is equipped with a test and a reset button. Below are instructions on their use.

CLEANING

- The hair dryer must be unplugged before it is cleaned.
- Clean the external surfaces of the hair dryer with sponge or soft rag moistened with a mild soap and water solution. Do not use harsh cleaners, detergents, or solvents.
- Dry the hair dryer thoroughly before use.
- Clean screen with vacuum cleaner.

HOW TO BLOW DRY

Towel-pat wet hair to remove excess water and to shorten drying time; untangle hair. Part hair into sections; blow dry hair section by section. Choose setting that is most comfortable and that gives best results. Heat molds and puffs up hair to give it body and fullness. The way you lift and dry damp hair at scalp, and turn the ends, will determine the direction of the hair.



SELECCIÓN DE TEMPERATURA Y AIRE FRÍO

Esta secadora está equipada con un botón de aire frío. Para que salga aire frío sólo tiene que oprimir el botón situado en la parte superior frontal del mango. El aire frío es ideal para fijar los rizos y que dure más el peinado. Sólo tiene que concentrar el aire frío en el rizo hasta que quede fijo.

Aire frío

Selección de temperatura

Selección de ventilador

CÓMO FUNCIONA LA SECADORA ANDIS CON PROTECCIÓN CONTRA DESCARGAS ELÉCTRICAS

Esta secadora de cabello Andis está equipada con una clavija de conexión con INTERRUPTOR DE SEGURIDAD "ALCI" como protección contra descargas eléctricas. Este mecanismo apaga la secadora (haciéndola inoperable) bajo ciertas condiciones, tales como al caerse o sumergirse en el agua. Si el aparato deja de funcionar, devuélvalo a un centro autorizado de servicio de reparación Andis para que sea revisado y reparado. La clavija de conexión con interruptor de seguridad "ALCI" com protección contra descargas eléctricas tiene dos botones, uno para prueba ("test") y otro para restaurar ("reset"). A continuación se encuentran las indicaciones para su uso.

ADVERTENCIA - Para reducir el riesgo de sufrir quemaduras, electrocución, o lesiones, o para evitar un incendio:

1. No deje aparatos eléctricos desatendidos cuando estén conectados.
2. Es necesaria una supervisión muy de cerca cuando este artefacto sea usado por, en o cerca de niños o personas con ciertas discapacidades.
3. Use este aparato eléctrico solamente con el propósito para el que está destinado y como se describe en este folleto. No use accesorios que no sean los recomendados por la compañía Andis.

1. No deje aparatos eléctricos desatendidos cuando estén conectados.

2. Es necesaria una supervisión muy de cerca cuando este artefacto sea usado por, en o cerca de niños o personas con ciertas discapacidades.

3. Use este aparato eléctrico solamente con el propósito para el que está destinado y como se describe en este folleto. No use accesorios que no sean los recomendados por la compañía Andis.

4. Nunca use este aparato si la clavija de conexión o el cable están dañados. Si el aparato no funciona correctamente, o si se ha caído, dañado, o si ha estado sumergido en agua, devuélvalo a un Centro autorizado de servicio de reparación Andis para que sea revisado y reparado.

5. Mantenga el cable alejado de cualquier superficie caliente. No enrolle el cable en el aparato.

6. Nunca bloquee las ranuras de aire del aparato ni lo coloque sobre una superficie suave, como cama o sofá, donde las ranuras de aire puedan quedar bloqueadas. No permita que las ranuras de aire se tapen con pelusa, cabello, etc.

7. Nunca use este aparato mientras duerma.

8. Nunca lo deje caer ni inserte objeto alguno dentro de las ranuras.

9. No use este aparato al aire libre, ni lo haga funcionar en donde se estén usando productos en aerosol, o donde se esté administrando oxígeno.

10. No conecte este aparato por medio de un cable de extensión.

11. No enfoque el aire caliente directamente hacia los ojos ni hacia otras partes del cuerpo que sean sensibles al calor.

12. Los accesorios podrían calentarse mientras se usa el aparato. Déjelos enfriar antes de tocarlos.

13. No coloque el aparato en ninguna superficie mientras esté funcionando.

14. En ningún momento permita que el cabello entre a las ranuras de entrada de aire.

15. No use el aparato con un transformador de voltaje.

SPANISH

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

ESTE PRODUCTO ESTÁ DESTINADO A USO PROFESIONAL.

INSTRUCCIONES DE USO

PRECAUCIONES IMPORTANTES

LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE USAR ESTE APARATO.

NO LO ACERQUE AL AGUA.

PELIGRO - Como es el caso con todos los aparatos eléctricos, las piezas eléctricas tienen corriente incluso cuando el interruptor de encendido está en la posición de apagado. Para reducir el peligro de muerte por descargas eléctricas:

1. Siempre desconecte el aparato inmediatamente al terminar de usarlo.

2. No use el aparato mientras se esté bañando.

3. No coloque ni guarde el aparato donde éste pueda caer dentro de una bañera o un lavamanos.

4. No ponga el aparato ni lo deje caer en agua ni en ningún otro líquido.

5. Si algún aparato eléctrico llegara a caer en agua, desconéctelo de inmediato. ¡No meta la mano al agua para tratar de sacarlo!

CÓMO FUNCIONA LA SECADORA ANDIS CON PROTECCIÓN CONTRA DESCARGAS ELÉCTRICAS

Esta secadora de cabello Andis está equipada con una clavija de conexión con INTERRUPTOR DE SEGURIDAD "ALCI" como protección contra descargas eléctricas.

Este mecanismo apaga la secadora (haciéndola inoperable) bajo ciertas condiciones, tales como al caerse o sumergirse en el agua.

Si el aparato deja de funcionar, devuélvalo a un centro autorizado de servicio de reparación Andis para que sea revisado y reparado.

La clavija de conexión con interruptor de seguridad "ALCI" com protección contra descargas eléctricas tiene dos botones, uno para prueba ("test") y otro para restaurar ("reset"). A continuación se encuentran las indicaciones para su uso.

HAGA ESTA PRUEBA ANTES DE USAR EL APARATO

1. Conecte la clavija de conexión en un tomacorriente de 110-120 voltios (corriente residencial ordinaria).

2. Si el aparato no funciona correctamente, o si se ha caído, dañado, o si ha estado sumergido en agua, devuélvalo a un Centro autorizado de servicio de reparación Andis para que sea revisado y reparado.

3. Use este aparato eléctrico solamente con el propósito para el que está destinado y como se describe en este folleto. No use accesorios que no sean los recomendados por la compañía Andis.

4. Nunca use este aparato si la clavija de conexión o el cable están dañados.

5. Mantenga el cable alejado de cualquier superficie caliente.

6. Nunca bloquee las ranuras de aire del aparato ni lo coloque sobre una superficie suave, como cama o sofá, donde las ranuras de aire puedan quedar bloqueadas.

7. Nunca use este aparato mientras duerma.

8. Nunca lo deje caer ni inserte objeto alguno dentro de las ranuras.

9. No use este aparato al aire libre, ni lo haga funcionar en donde se estén usando productos en aerosol, o donde se esté administrando oxígeno.

10. No conecte este aparato por medio de un cable de extensión.

11. No enfoque el aire caliente directamente hacia los ojos ni hacia otras partes del cuerpo que sean sensibles al calor.

12. Los accesorios podrían calentarse mientras se usa el aparato. Déjelos enfriar antes de tocarlos.

13. No coloque el aparato en ninguna superficie mientras esté funcionando.

14. En ningún momento permita que el cabello entre a las ranuras de entrada de aire.

15. No use el aparato con un transformador de voltaje.

LIMPIEZA

1. Desconecte la secadora de la toma de corriente y quite la clavija.

2. Limpie la superficie exterior de la secadora con un paño suave y húmedo con una solución ligera de agua y jabón. No use detergentes ni solventes fuertes.

3. Ahora oprima el botón de restaurar ("reset") y devuélvalo.

4. Seque la secadora completamente antes de volver a usarla.

5. Limpie la rejilla con una aspiradora.

CÓMO SEARTE EL CABLE